

**UCHWAŁA Nr LV/229/10**  
**RADY MIEJSKIEJ CHOJNOWA**  
**z dnia 26 sierpnia 2010 r.**

**w sprawie zmiany w budżecie Miasta Chojnowa na 2010 rok**

Na podstawie art. 18 ust. 2 pkt 4 i pkt 9 lit. c),d),i) ustawy z dnia 8 marca 1990r. o samorządzie gminnym (Dz.U. z 2001r. Nr 142, poz. 1591, ze zm.) i art.211, art.212 art.214, art.215, art. 217, art.222, art.235-237, art. 239, art.258, art.264 ust.3 ustawy z dnia 27 sierpnia 2009r. o finansach publicznych (Dz.U. Nr 157, poz. 1240 ze zm.) i art. 184 ust. 1 pkt 7,8,10, art. 169 oraz art. 170 ustawy z dnia 30 czerwca 2005 r. o finansach publicznych (Dz.U. z 2005 r. Nr 249, poz. 2014 ze zm.) w związku z art. 121 ust.4 i 5 ustawy z dnia 27 sierpnia 2009r. – Przepisy wprowadzające ustawę o finansach publicznych (Dz. U. Nr 157, poz. 1241, ze zm.), Rada Miejska Chojnowa uchwala, co następuje:

§ 1. W uchwale Nr XLVII/202/09 Rady Miejskiej Chojnowa z dnia 22 grudnia 2009 r. w sprawie budżetu Miasta Chojnowa na 2010 r. wprowadza się następujące zmiany:

1/ tabela nr 2 „Plan wydatków na 2010 r.” otrzymuje brzmienie tabeli nr 1 do niniejszej uchwały;

2/ tabela nr 3 „Zadania inwestycyjne w 2010 r.” otrzymuje brzmienie tabeli nr 2 do niniejszej uchwały;

3/ tabela nr 4 „Limit wydatków na wieloletnie zadania inwestycyjne w latach 2010-2012” otrzymuje brzmienie tabeli nr 3 do niniejszej uchwały;

4/ w § 15:

- dodaje się pkt 7 w brzmieniu ”dokonywania zmian w budżecie w planie wydatków między rozdziałami i paragrafami w ramach jednego działu w zakresie wydatków bieżących jak i majątkowych”.

§ 2. Plan dochodów wynosi	- 37 507 901,24 zł,
w tym; dochody majątkowe	5 955 666,00 zł,
Plan wydatków po zmianach wynosi	- 42 782 990,24 zł,
w tym; majątkowe	12 661 876,44 zł
Plan przychodów po zmianach wynosi	- 6 279 504,00 zł,
z następujących tytułów:	
a) zaciągniętych kredytów i pożyczek na rynku krajowym	- 4 639 504,00 zł,
b) przychodów z tytułu innych rozliczeń krajowych w kwocie	- 1 640 000,00 zł.
Plan rozchodów wynosi	- 1 004 415,00 zł,
z przeznaczeniem na:	
a) spłaty otrzymanych kredytów w kwocie	- 620 888,00 zł,
b) spłaty otrzymanych pożyczek w kwocie	- 383 527,00 zł,

§ 3. Wykonanie uchwały powierza się Burmistrzowi Miasta Chojnowa.

§ 4. Uchwała wchodzi w życie z dniem podjęcia i podlega rozplakatowaniu na tablicy ogłoszeń w Urzędzie Miejskim w Chojnowie.

Przewodniczący  
Rady Miejskiej Chojnowa

Jan Skowroński

# Zmiana planu wydatków

Tabela Nr 1  
do Uchwały Nr LV/229/10  
Rady Miejskiej Chojnowa  
z dnia 26 sierpnia 2010 r.

Dział	Rozdział	Treść	Plan	Zwiększenia	Zmniejszenia	Plan po zmianach
801		<b>Oświata i wychowanie</b>	7 443 592,44	294 000,00	146 000,00	7 591 592,44
	80110	Gimnazjum Nr 1 (realizacja Miasto Chojnów)	154 250,00	44 000,00		198 250,00
	80195	Pozostała działalność	432 526,00		146 000,00	286 526,00
	80195	Pozostała działalność - inwestycje "Budowa międzyszkolnego basenu krytego przy Szkole Podstawowej Nr 4 w Chojnowie"	6 856 816,44	250 000,00		7 106 816,44
900		<b>Gospodarka komunalna i ochrona środowiska</b>	1 320 000,00	38 000,00	240 000,00	1 118 000,00
	90095	Pozostała działalność - inwestycje - "Wymiana sieci wodociągowej w ul. Kolejowej i Legnickiej"	800 000,00	38 000,00		838 000,00
	90095	Pozostała działalność- inwestycje "Budowa sieci wodno-kanalizacyjnej dla planowanego zespołu budynków jednorodzinnych przy ul. Łużyckiej"	200 000,00		200 000,00	
	90095	Pozostała działalność- inwestycje "Budowa drogi dojazdowej do garaży przy ul. Parkowej"	100 000,00		20 000,00	80 000,00
	90095	Pozostała działalność - inwestycje - "Budowa ulicy Bohaterów Powstania Warszawskiego"	220 000,00		20 000,00	200 000,00
921		<b>Kultura i ochrona dziedzictwa narodowego</b>	270 000,00	54 000,00		324 000,00
	92120	Ochrona i konserwacja zabytków	270 000,00	54 000,00		324 000,00
		<b>Razem wydatki</b>	<b>9 033 592,44</b>	<b>386 000,00</b>	<b>386 000,00</b>	<b>9 033 592,44</b>

Przewodniczący  
Rady Miejskiej Chojnowa

Jan Skowroński

## Zadania inwestycyjne w 2010r.

w złotych

Lp.	Data rozpoczęcia	Rozdz.	Nazwa zadania inwestycyjnego	Łączne koszty finansowe	rok budżetowy 2010 (7+8+9+10)	Planowane wydatki z tego źródła finansowania				Jednostka organizacyjna realizująca program lub koordynująca wykonanie programu
						7	8	9	10	
					dochody własne jst	kredyty i pożyczki	środki pochodzące z innych źródeł*	środki wymienione w art. 5 ust. 1 pkt 2 i 3 u.f.p.		
1.	2010r.	60014	Wymiana nawierzchni ulic chodników w ul. Kolejowej Legnickiej - dotacja	205 500	205 500	205 500				Starostwo Powiatowe w Legnicy
2.	2010r.	70001	Dotacja na zadania i zakupy inwestycyjne	150 000	150 000	150 000				Chojnowski Zakład Gospodarki Komunalnej i Mieszkaniowej
3.	2010r.	75023	Sprzętowo-programowy system do zarządzania ruchem w sieci komputerowej	10 000	10 000	10 000				Urząd Miejski
4.	2007r.	80195	Budowa międzyszkolnego basenu krytego przy Szkole Podstawowej Nr 4 w Chojnowie	18 679 000	7 106 816,44	3 887 150,44	2 182 000			Urząd Miejski
5.	2010r.	90015	Budowa i modernizacja oświetlenia ulic	50 000	50 000	50 000				Urząd Miejski
6.	2008r.	90095	Adaptacja "Domu Schrama" na Centrum Kultury, Sportu i Rekreacji	3 550 287	370 000	370 000				Urząd Miejski
7.	2010r.	90095	Budowa drogi dojazdowej do garaży przy ul. Parkowej	80 000	80 000	80 000				Urząd Miejski
8.	2007r.	90095	Modernizacja ciągów pieszych	1 750 000	112 830	112 830				Urząd Miejski

9	2010r.	90095	Budowa sieci wodociagow oraz kanalizacji ogólnospławnej wraz z przyłączami do granic posesji w ul. Słonecznej	95 000	95 000	95 000	95 000	A. B. C.	Urząd Miejski
10.	2010r.	90095	Wymiana sieci wodociagowej w ul. Kolejowej i Legnickiej	838 000	838 000	838 000	838 000	A. B. C.	Urząd Miejski
11.	2007r.	90095	Rozbudowa cmentarza komunalnego	625 000	100 000	100 000	100 000	A. B. C.	Urząd Miejski
12.	2010r.	90095	Rewitalizacja obszaru śródmiejskiego: Rynek, Pl. Zamkowy, ul. Królowej Jadwigi, ul. Grottera, ul. Ściegiennego, ul. Legnicka (do ul. Reja)	7 645 000	1 426 270	1 426 270	1 426 270	A. B. C.	Urząd Miejski
13.	2009	90095	Budowa ul. Matejki	150 000	150 000	150 000	150 000	A. B. C.	Urząd Miejski
14.	2010	90095	Budowa ulicy Bohaterów Powstania Warszawskiego	200 000	200 000	200 000	200 000	A. B. C.	Urząd Miejski
15.	2010	90095	Budowa sieci wodociagowej, kanalizacji sanitarnej i deszczowej w rejonie ulic: Asnyka, Południowa, Złotyjska	1 000 000	1 593 000	1 000 000	1 000 000	198 000	Urząd Miejski
16.	2010	90095	Przebudowa sieci wodno-kanalizacyjnej w ulicach: Niemcewicza, Rejtana, Skargi, Chmielnej, Rynek, Królowej Jadwigi, Ściegiennego i Pl. Zamkowy	3 050 000	165 000	165 000	165 000		
				<b>38 077 787</b>	<b>12 652 416,44</b>	<b>8 839 750,44</b>	<b>2 577 000</b>	<b>1 235 666</b>	<b>x</b>

\* Wybrać odpowiednie oznaczenie źródła finansowania:

A. Dotacje i środki z budżetu państwa (np. od wojewody, MEN, UKFIS, ...)

B. Środki i dotacje otrzymane od innvch ist oraz innvch jednostek zaliczanych do sektora finansów publicznych

C. Inne źródła

Przewodniczący  
Rady Miejskiej Chojnowa

Jan Skowroński

**LIMIT WYDATKÓW NA WIELOLETNIE ZADANIA INWESTYCYJNE  
W LATACH 2010-2012**

Tabela nr 3  
do Uchwały Nr LV/229/10  
Rady Miejskiej Chojnowa  
z dnia 26 sierpnia 2010 r.

I.p	Nazwa inwestycji	Szacunkowe koszty inwestycji				Środki
		Koszt ogólny	2 010	2 011	2 012	
1	Budowa międzyszkolnego basenu krytego przy Szkole Podstawowej Nr 4 w Chojnowie	18 679 000,00	7 106 816,44			własne RPO
2	Adaptacja "Domu Schrama" na Centrum Kultury, Sportu i Rekreacji	3 550 287,00	370 000,00	2 722 400,00	346 000,00	własne RPO
3	Modernizacja Miejskiego Ośrodka Kultury, Sportu i Rekreacji	1 120 000,00		250 000,00	250 000,00	własne poza budżetowe
<b>Razem inwestycje kubaturowe:</b>		<b>23 349 287,00</b>	<b>7 476 816,44</b>	<b>2 972 400,00</b>	<b>596 000,00</b>	
4	Rewitalizacja obszaru śródmiejskiego: Rynek, Pl. Zamkowy, ul. Królowej Jadwigi, ul. Grottera, ul. Ściegiennego, ul. Legnicka (do ul. Reja)	7 645 000,00	1 426 270,00	2 362 540,00	1 988 820,00	własne RPO
5	Budowa sieci wod-kan dla os. mieszkaniowego przy ul. Bielawskiej oraz wymiana magistrali wodociągowej w ul. Bielawskiej	1 413 000,00		1 100 000,00		własne WFOŚiGW
6	Budowa sieci wodociągowej od ul. Bielawskiej do ul. Lubinińskiej (ul. Kusocińskiego, Pl. Dworcowy, ul. Zielona)	480 000,00		480 000,00		własne WFOŚiGW
7	Modernizacja ciągów pieszych	1 750 000,00	112 830,00	250 000,00		własne
8	Przebudowa sieci wod-kan w ulicach: Mickiewicza, Małachowskiego, Witosza, Bohaterów Getta Warszawskiego, Komuny Paryskiej, Tkackiej	2 100 000,00			700 000,00	własne
9	Budowa ulic: Orzeszkowej, Konopnickiej	600 000,00		150 000,00	150 000,00	własne
10	Budowa sieci wodociągowej oraz kanalizacji ogólnospławnej wraz z przyłączami do granic posesji w ul. Słonecznej	95 000,00	95 000,00			własne

11	Wymiana sieci wodociągowej w ul. Kolejowej i Legnickiej	838 000,00	838 000,00	838 000,00			własne
12	Budowa drogi dojazdowej do garaży przy ul. Parkowej	80 000,00	80 000,00	80 000,00			własne
13	Budowa ulicy Bohaterów Powstania Warszawskiego	200 000,00	200 000,00	200 000,00			własne
14	Budowa sieci wodociągowej oraz sieci kanalizacji sanitarnej i deszczowej w ulicach: Asnyka, Południowa i Złotoryjska	1 000 000,00	1 000 000,00	1 593 000,00			
15	Budowa ul. Matejki	150 000,00	150 000,00	150 000,00			własne
16	Przebudowa sieci wodno-kanalizacyjnej w ulicach: Niemcewicza, rejtana, Skargi, Chmielnej, Rynek, Królowej Jadwigi, Sciegiennego i Pl. Zamkowy	165 000,00	165 000,00	165 000,00			własne
<b>Razem inwestycje kubaturowe:</b>		<b>16 516 000,00</b>	<b>4 660 100,00</b>	<b>4 342 540,00</b>	<b>2 838 820,00</b>		
17	Rozbudowa cmentarza komunalnego	625 000,00	100 000,00				własne
18	Budowa promenady nad rzeką Skorą oraz rewitalizacja historycznego Parku Piastowskiego	740 000,00		100 000,00	150 000,00		własne RPO
19	Instalacja solarów w przedszkolach Nr 1 i 3	100 000,00		50 000,00	50 000,00		własne poza budżetowe
20	Budowa i modernizacja oświetlenia ulic	50 000,00	50 000,00				własne
<b>Razem inwestycje inne:</b>		<b>1 515 000,00</b>	<b>150 000,00</b>	<b>150 000,00</b>	<b>200 000,00</b>		
<b>OGÓLEM:</b>		<b>41 380 287,00</b>	<b>12 286 916,44</b>	<b>7 464 940,00</b>	<b>3 634 820,00</b>		

Przewodniczący  
Rady Miejskiej Ochojnowa  
Jan Skowroński